



NIEDERSCHRIFT

über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung
am 11. November 2010

Rathaus, Stadtverordnetensitzungssaal (1. Stock), Schloßplatz 6, Wiesbaden

<u>Vorsitz :</u>	Wolfgang Nickel (CDU)
Anwesende Stadtverordnete:	siehe Anlage 1
Ferner anwesend:	siehe Anlage 2
Es fehlten:	siehe Anlage 3
Beginn (öffentlicher Teil): 16:40 Uhr	Ende: 23:30 Uhr

Bestandteil dieser Niederschrift sind die Drucksachenbände zu den Sitzungen der Stadtverordnetenversammlung und ihrer Ausschüsse mit den in der Tagesordnung aufgeführten Sitzungsvorlagen (MV) bzw. Tagebuchangelegenheiten (TB) der

Drucksachenlisten DL Nrn. 23/10	(Drucksachenband 150)
Drucksachenlisten DL Nrn. 25/10, 29/10	(Drucksachenband 151)
Drucksachenlisten DL Nrn. 31/10 + NÖ, 32/10 + NÖ, 33/10 + NÖ	(Drucksachenband 152)
Drucksachenlisten DL Nrn. 34/10 + NÖ, 35/10, 36/10 + NÖ, 37/10 + NÖ	(Drucksachenband 153)

Die mit der Einladung zugegangenen und die in der Sitzung verteilten Beratungsunterlagen sind der Niederschrift entsprechend den Angaben bei den einzelnen Beschlüssen bzw. Protokollnotizen beigefügt.

Die Sitzung ist gemäß § 80a der Geschäftsordnung der Stadtverordnetenversammlung der Landeshauptstadt Wiesbaden auf Tonträger aufgezeichnet.

Zu den Redebeiträgen gilt das gesprochene Wort.

Beschl. Vorlagen Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
Nr. Nr.

Nach Eröffnung der Sitzung stellt der Vorsitzende die form- und fristgerechte Ladung gem. § 58 Hessische Gemeindeordnung (HGO) in Verbindung mit § 62 HGO sowie die Beschlussfähigkeit gem. § 53 HGO fest.

öffentliche Sitzung

Tagesordnung I

0457 Tagesordnung

Der Tagesordnung der heutigen Sitzung wird mit folgenden Änderungen zugestimmt:

1. Antrag auf Absetzung

Der Antrag der Fraktion Linke Liste auf Absetzung der Sitzungsvorlage 10-V-01-0017 - Platz d. d. Einheit (umgesetzt von TO IV auf Tagesordnung I) erreicht die notwendige Zweidrittelmehrheit nicht.

2. Zusätzlicher Antrag

Zu Punkt 22 der Tagesordnung I liegt ein Antrag der Linken Liste vor, der der Tagesordnung als Punkt 22.1 zugesetzt wird (10-F-06-0061).

3. Umsetzungen auf TO I

auf Antrag der SPD

Punkt 9 der TO III (Schlachthof)

auf Antrag von Bündnis 90/Die Grünen

Punkt 36 der TO II (Gleisanlagen Erbenheim)

Punkt 1 der TO III (Biomassekraftwerk)

Punkt 9 der TO III (Schlachthof)

Punkt 3 der TO IV (Platz d. d. Einheit)

auf Antrag der Linken Liste

Punkt 6 der TO III (Planverfahren Südlich der Gerichtsstraße)

Punkt 9 der TO III (Schlachthof)

Punkt 16 der TO II wird auf TO III abgestimmt, weil es sich um eine Rechtsverordnung handelt.

4. gemeinsame Beratung

Die Punkte 7 und 22 und die Punkte 6, 14, 16 und 19 der Tagesordnung I werden gemeinsam beraten.

Beschl. Vorlagen Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
Nr. Nr.

In diesem Zusammenhang wird darauf hingewiesen, dass eine inhaltliche Diskussion der Sitzungsvorlage 10-V-01-0017 – Projekt „Platz der deutschen Einheit“ nicht-öffentlich erfolgen muss. Diese Verfahrensweise ist bereits in der Sitzung des Ältestenausschusses festgelegt worden.

5. Protokollerklärungen / Abstimmungsverhalten

Die von der SPD, Bündnis 90/Die Grünen, der Bürgerliste und der Linken Liste vorliegenden Protokollerklärungen und das Abstimmungsverhalten zur Tagesordnung II werden in der Niederschrift zur Sitzung an der entsprechenden Stelle übernommen.

6. Vertagung

Folgende Punkte kommen in der Sitzung der Stadtverordnetenversammlung am 16.12.2010 zum Aufruf:

Punkt	7 TO I	10-F-05-0006	Stadtbibliothek am Platz d. d. Einheit
Punkt	10 TO I	10-F-01-0057	Naziaufmarsch am 08. Mai 2010-11-15
Punkt	11 TO I	10-F-25-0075	Einrichtung Akteneinsichtsausschuss
Punkt	12 TO I	10-F-01-0058	Information überregionale Projekte
Punkt	15 TO I	10-F-03-0014	Wiesbaden Fairtrade-Stadt
Punkt	17 TO I	10-F-04-0006	Alkoholmissbrauch
Punkt	18 TO I	10-F-06-0060	Weihnachtsbeihilfe
Punkt	20 TO I	10-F-03-0035	Grundstücksverwertungen
Punkt	21 TO I	10-F-03-0033	R + V Hochhaus
Punkt	22 TO I	10-F-03-0032	Projekt „Platz d. d. Einheit“
Punkt	22.1 TO I	10-F-06-0061	Projekt „Platz d. d. Einheit“

Enth. Linke Liste

0553 Genehmigung der Niederschrift vom 09.09.2010

Die Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung am 09.09.2010 wird genehmigt.

Einstimmig

0554 Mitteilungen

Zu diesem Tagesordnungspunkt wird das Wort nicht gewünscht.

Einstimmig

0555 Fragestunde

Beschl. Nr.	Vorlagen Nr.	Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
----------------	-----------------	--

-
1. Die Fragen Nrn. 332 bis 340 haben einschließlich der gestellten Zusatzfragen durch die in der heutigen Sitzung geführte Aussprache ihre Erledigung gefunden.
 2. Die Fragen Nrn. 341 bis 347 kommen in der Sitzung der Stadtverordnetenversammlung am 16.12.2010 zum Aufruf.

Einstimmig

0556 10-F-02-0017

Einrichtung eines Tierfriedhofs in Wiesbaden
- Antrag der CDU-Stadtverordnetenfraktion vom 31.08.2010 -

Die Antrag stellende Fraktion legt einen überarbeiteten Einleitungstext vor. Durch diese Änderung hat der Änderungsantrag der Linken Liste größtenteils seine Erledigung gefunden. Über den Wunsch der Linken Liste, Punkt 5 des Antrages zu streichen wird abgestimmt und die Streichung abgelehnt.

Der Hauptantrag wird in geänderter Form zur Abstimmung gestellt und einstimmig angenommen.

Streichung TOP 5 gegen Linke Liste bei Enthaltung BLW abgelehnt
Antrag in neuer Fassung einstimmig angenommen

0557 10-F-01-0102

Versorgung sicherstellen, Beschäftigung fördern
- Antrag der SPD-Stadtverordnetenfraktion vom 03.11.2010 -

Stv. Weinerth beantragt die Überweisung des Antrages in den Ausschuss für Soziales. Dieser Antrag wird wie folgt angenommen:

Einstimmig

Stadtverordnetenvorsteher Nickel ruft die Punkte 7, 22, 22.1 (neu) und die umgesetzte Sitzungsvorlage gemeinsam auf. Nach der Pause soll der von TO III umgesetzte Punkt „Sanierungsmaßnahmen ehemalige Schlachthofhalle“ behandelt werden.

0558 10-F-05-0006

Stadtbibliothek am Platz der deutschen Einheit!
- Antrag der FDP-Stadtverordnetenfraktion vom 03.11.2010 -

Stv. Schlempp begründet den Antrag.

Stv. Imholz beantragt, Punkt c des Antrages getrennt abzustimmen.

Beschl. Vorlagen Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
Nr. Nr.

Um 19.15 Uhr wird die Sitzung auf Wunsch der SPD-Stadtverordnetenfraktion unterbrochen und um 19.55 Uhr fortgesetzt.

Nach Fortsetzung der Sitzung erklärt Stv. Imholz, dass es sinnvoll ist, alle Anträge auf die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung am 16.12.2010 zu verschieben, wenn die Sitzungsvorlage beschlossen wird.

Stv. Dr. Reinhardt erklärt, dass ihre Fraktion auch darüber beraten habe, aber ihren Antrag zur Abstimmung stellen möchte.

Herr Oberbürgermeister Dr. Müller bedankt sich bei Stv. Imholz für den Vorschlag und sichert zu, 6 Wochen lang keine Vergabeentscheidung zu vollziehen.

Stv. Bohrer bittet ebenfalls um Abstimmung des Antrages seiner Fraktion (Punkt 22.1 - neu).

Stv. Schlempp beantragt zur Geschäftsordnung, die Anträge um einen Sitzungszug zu schieben.

Über diesen Antrag zur Geschäftsordnung auf Verschiebung wird wie folgt abgestimmt:

gegen REP, bei Enthaltung Grüne und Linke Liste angenommen

0559 10-F-03-0032

Projekt "Platz der deutschen Einheit" und Standortfrage Stadtbibliothek"
- Antrag der Stadtverordnetenfraktion Bündnis 90/Die Grünen vom 02.11.2010 -

Stv. Dr. Reinhardt begründet den Antrag.

Auch hier wird über den Antrag zur Geschäftsordnung auf Verschiebung wie folgt abgestimmt:

gegen REP, Grüne, BLW und Linke Liste angenommen

0560 10-F-06-0061

Projekt "Platz der deutschen Einheit" und Standortfrage Stadtbibliothek"
- Antrag der Stadtverordnetenfraktion Linke Liste vom 11.11.2010

Stv. Bohrer begründet den Antrag

Hier wird ebenfalls über den Antrag zur Geschäftsordnung auf Verschiebung wie folgt abgestimmt:

gegen REP, Grüne, BLW und Linke Liste angenommen

0561 10-V-01-0017

Projekt "Platz der deutschen Einheit" Abschließende Vergabeentscheidung zur Projektrealisierung

Namentliche Abstimmung:

Beschl. Nr.	Vorlagen Nr.	Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
-------------	--------------	--

59 JA-Stimmen	
18 NEIN-Stimmen	angenommen

Auf Antrag von Stv. Tollebeek wird auf eine weitere Pause verzichtet (gegen Grüne, Linke, BLW und Stv. Schickel angenommen)

Die Punkte zu den Beschlussnummern 0562 bis 0564 werden gemeinsam beraten.

0562 10-F-33-0001

TOP 2 (SV 10-V41-0015) Neubau Schlachthof
- Gemeinsamer Antrag der Stadtverordnetenfraktionen von CDU und SPD vom 09.11.2010
-

Dieser Antrag, der wortgleich in der Sondersitzung der Ausschüsse für Schule und Kultur und Finanzen, Wirtschaft und Beschäftigung gestellt worden ist und dort als Empfehlungsbeschluss der Stadtverordnetenversammlung vorgelegt wurde, wird als erstes zur Abstimmung gestellt und wie folgt angenommen:

gegen Grüne, BLW, Linke Liste bei Enthaltung REP angenommen

Stv. Gerich beantragt, die restlichen Anträge/Sitzungsvorlage zum Thema Schlachthof für erledigt zu erklären.

Über diesen Antrag wird wie folgt abgestimmt:

gegen Grüne, Linke Liste und BLW angenommen

0563 10-F-03-0037

Sanierungsmaßnahmen an der ehemaligen Schlachthoframpe / Kulturzentrum KUK e.V.
- Antrag der Stadtverordnetenfraktion Bündnis 90/Die Grünen vom 09.11.2010 -

gegen Grüne, Linke Liste + BLW angenommen

0564 10-V-41-0015

Sanierungsmaßnahmen an der ehemaligen Schlachthofhalle / Kulturzentrum kuk e.V.

gegen Grüne, Linke Liste und BLW angenommen

Die Punkte 6, 14, 16 und 19 werden gemeinsam aufgerufen und getrennt abgestimmt (s. Beschlüsse Nr. 0565 bis 0568).

0565 10-F-03-0031

Seite 7 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung am 11. November 2010

Beschl. Nr.	Vorlagen Nr.	Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
----------------	-----------------	--

Ein neues Gaskraftwerk der Kraftwerke Mainz-Wiesbaden AG
- Antrag der Stadtverordnetenfraktion Bündnis 90/Die Grünen vom 20.10.2010 -
Der Änderungsantrag der CDU wird gegen BLW und Linke Liste bei Enth. der Grünen angenommen.

Der Hauptantrag wird in geänderter Form wie folgt abgestimmt:

Enthaltung CDU + FDP zu Ziffer 2 ansonsten einstimmig

0566 10-F-03-0013

Rücklagen der Kraftwerke Mainz-Wiesbaden (KMW)
- Antrag der Stadtverordnetenfraktion Bündnis 90/Die Grünen vom 30.08.2010 -

Hierzu liegt ein Redebeitrag von Stv. Horschler vor.

Der gem. Änderungsantrag von CDU und FDP wird bei Nichtbeteiligung der Grünen und Enth. der Linke Liste angenommen.

Der Hauptantrag in geänderter Form wird wie folgt angenommen:

Einstimmig

0567 10-F-03-0034

Verlängerung der Atomlaufzeiten: Auswirkungen auf die wirtschaftliche Situation von
ESWE Versorgung
- Antrag der Stadtverordnetenfraktion Bündnis 90/Die Grünen vom 29.09.2010 -

gegen CDU + FDP angenommen

0568 10-F-01-0101

"Vier gewinnen - Millionen verlieren"
- Antrag der SPD-Stadtverordnetenfraktion vom 03.11.2010 -

Hierzu liegt ein Redebeitrag von Stv. Horschler vor.

gegen CDU, FDP bei Enthaltung REP angenommen

0569 10-F-04-0007

Deutsche Schulen für deutsche Schüler
- Antrag der Stadtverordnetenfraktion Die Republikaner vom 13.10.2010 -

Stv. Tollebeek beantragt, den Antrag als durch Aussprache für erledigt zu erklären. Dieser Antrag zur Geschäftsordnung wird wie folgt angenommen:

Beschl. Nr. Vorlagen Nr. Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

gegen REP

0570 10-F-06-0052

Kein Mega-Möbelmarkt am Petersweg - Verkehrsprobleme lösen!
- Antrag der Stadtverordnetenfraktion Linke Liste vom 31.08.2010 -

Hierzu liegt ein Redebeitrag von Stv. Imholz bei.

Stv. Dr. von Poser beantragt die getrennte Abstimmung der Punkte.

Stv. Gores beantragt die namentliche Abstimmung von Punkt 1.1.

Namentliche Abstimmung:
zu Punkt 1.1.: 40 Nein-, 37 Ja-Stimmen abgelehnt
zu Punkt 2: gegen CDU + FDP angenommen
zu Punkt 3: gegen CDU, FDP, REP bei Enthaltung BLW abgelehnt

0571 10-V-61-0038

Teilweiser Rückbau der Gleisanlagen der US AB Wiesbaden-Erbenheim

Der Änderungsantrag der Grünen wird gegen die Stimmen der Grünen und der Linken Liste bei Enth. der SPD abgelehnt.

Der Empfehlungsbeschluss des Ausschusses für Planung, Bau und Verkehr wird in seiner Ursprungsform wie folgt abgestimmt:

gegen SPD, BLW, Linke Liste bei Enthaltung Grüne angenommen

0572 10-F-01-0085

Biomassekraftwerk auf dem Deponiegelände
- Antrag der SPD-Stadtverordnetenfraktion vom 01.09.2010 -

gegen Grüne, BLW, Linke Liste, Enth. Rep angenommen

0573 10-V-61-0030

Vorhaben- und Erschließungsplan " Revitalisierung des Stadtviertels - Südlich der Gerichtsstraße " im Ortsbezirk Mitte nach § 12 Baugesetzbuch (BauGB) in Verbindung mit § 13a BauBG - Aufstellungs- und Offenlagebeschluss -

gegen SPD + Linke Liste angenommen

0574 10-F-02-0016

Beschl. Nr.	Vorlagen Nr.	Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
----------------	-----------------	--

Inklusive Bildung in Wiesbaden

- Antrag der CDU-Stadtverordnetenfraktion vom 27.08.2010 -

Der Antrag wird in der Neufassung durch die Antrag stellende Fraktion und bei Übernahme des Änderungsantrages der SPD wie folgt angenommen:

Einstimmig

Die nachfolgenden Anträge werden aus Zeitgründen in der Sitzung der Stadtverordnetenversammlung am 16.12.2010 beraten (Beschlüsse Nr. 0575 bis 0582):

0575 10-F-01-0057

Naziaufmarsch am 08. Mai 2010

- Antrag der SPD-Stadtverordnetenfraktion vom 16.06.2010 -

0576 10-F-25-0075

Einrichtung eines Akteneinsichtsausschusses zur Klärung des Genehmigungsverfahrens JN-Demonstration und Kundgebung in Wiesbaden am 08.05.2010

- Gemeinsamer Antrag der Stadtverordnetenfraktionen von CDU, Bündnis 90/Die Grünen und FDP vom 17.06.2010 -

0577 10-F-01-0058

Information über überregionale Projekte

- Antrag der SPD-Stadtverordnetenfraktion vom 16.06.2010 -

0578 10-F-03-0014

Wiesbaden wird Fairtrade-Stadt

- Antrag der Stadtverordnetenfraktion Bündnis 90/Die Grünen vom 30.08.2010 -

0579 10-F-04-0006

Wirkungsvolle Maßnahmen zum Schutze der Jugend vor Alkoholmissbrauch

- Antrag der Stadtverordnetenfraktion Die Republikaner vom 21.10.2010

0580 10-F-06-0060

Weihnachtsbeihilfe für Leistungsberechtigte nach SGB II bzw. SGB XII

- Antrag der Stadtverordnetenfraktion Linke Liste vom 02.11.2010 -

Beschl. Nr.	Vorlagen Nr.	Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
----------------	-----------------	--

0581 **10-F-03-0035**

Grundstücksverwertungen im Bereich des Schuldezernats
- Antrag der Stadtverordnetenfraktion Bündnis 90/Die Grünen vom 02.11.2010 -

0582 **10-F-03-0033**

Energetische und ökologische Sanierung des R + V Hochhauses
- Antrag der Stadtverordnetenfraktion Bündnis 90/Die Grünen vom 29.09.2010 -

Tagesordnung II

0458 **08-V-80-2339**

Entwicklung Ortsteilzentrum Hessenring; Ergebnisse der Mehrfachbeauftragung
Enth. Linke Liste

0459 **09-V-80-2341**

Entwicklung Ortsteilzentrum Hessenring; Ergänzender Bericht zur SV 08-V-80-2339
Einstimmig

0460 **10-F-25-0073**

Rentenbeitragszahlungen für SGB-II-Bezieherinnen und Bezieher
- Gemeinsamer Antrag der Stadtverordnetenfraktionen von CDU, Bündnis 90/Die Grünen
und FDP vom 14.06.2010 -
Einstimmig

0461 **10-F-07-0026**

Soziale Probleme am Schlachthof
- Antrag der Stadtverordnetenfraktion Bürgerliste Wiesbaden vom 24.08.2010 -
Enth. Linke Liste

Beschl. Nr.	Vorlagen Nr.	Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
----------------	-----------------	--

0462 10-V-01-0009

Hessisches Staatstheater Wiesbaden; Abschluss 2009 und Budget 2010/2011

Einstimmig

0463 10-V-01-0016

Jahresbericht des Seniorenbeirats 2009

Einstimmig

0464 10-V-04-0010

Machbarkeitsstudie Airport-Shuttle Wiesbaden - Rhein-Main-Flughafen - Darmstadt

Einstimmig

0465 10-V-07-0010

Refinanzierung Maßnahme Abtrennung Dambach von Mischwasserkanalisation

Einstimmig

0466 10-V-08-0006

Bau eines Schulkinderhauses an der Grundschule Nordenstadt

Protokollerklärung BLW:

Die Fraktion Bürgerliste Wiesbaden enthält sich der Stimme wegen häßlicher Architektur.

Protokollerklärung Linke Liste:

Die Fraktion Linke Liste stimmt mit **Ja** und gibt folgendes zu Protokoll:

Mit der Übertragung von Aufgaben, die bislang von städtischen Ämtern erfüllt wurden und weiterhin erfüllt werden sollten, an Eigenbetriebe oder an Gesellschaften mit städtischer Beteiligung werden demokratische Einfluss- und Kontrollmöglichkeiten erheblich eingeschränkt.

Enth. BLW

0467 10-V-08-0007

Erweiterung des Beruflichen Gymnasiums um die Fachrichtung "Gestaltung- und Medientechnik" und Erweiterung der Zweijährigen Höheren Berufsfachschule um die Fachrichtung "Biologietechnik"

Ziffer 4 gegen Linke Liste

Beschl. Nr.	Vorlagen Nr.	Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
0468	10-V-08-0008	Mehrkosten für den Neubau der Ernst-Göbel-Schule Einstimmig
0469	10-V-10-0016	Freigabe von Mitteln des Hauptamtes für das Haushaltsjahr 2011 Enth. Rep und Linke Liste
0470	10-V-20-0037	Mindeststandards zur Vergabe in den Gesellschaften und Eigenbetrieben des Stadtkonzerns Wiesbaden Einstimmig
0471	10-V-20-0038	Investitionscontrolling 2. Quartal 2010 Einstimmig
0472	10-V-20-0053	Haushaltssicherungskonzept 2011 gegen SPD und Linke Liste
0473	10-V-31-0001	Neuregelung des Taxiwesens in Wiesbaden - Teil II Einstimmig
0474	10-V-33-0006	Vorabfreigabe von Haushaltsmitteln für Integrationsaufgaben 2011 gegen BLW, Enth. Rep
0475	10-V-36-0017	

Beschl. Nr.	Vorlagen Nr.	Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
----------------	-----------------	--

Mehrkosten für Lärmschutzwand an der L 3028 in Wiesbaden-Delkenheim

Einstimmig

0476 **10-V-36-0018**

Mehrkosten für die Lärmschutzwand an der Ludwig-Erhard-Straße in Wiesbaden-Dotzheim

Einstimmig

0477 **10-V-37-0002**

Personelle Ausstattung des Einsatzdienstes der Berufsfeuerwehr

Einstimmig

0478 **10-V-40-0028**

Einführung des Energiesparmodells EmMi (Emissions-Minderung an Wiesbadener Schulen)

Ziffer 7 gegen Linke Liste

0479 **10-V-40-0029**

IM-Jahresabschluss Schulamt 2009

Enth. Linke Liste

0480 **10-V-40-0036**

Gemeinschaftsinitiative Schule@Zukunft ; Bilaterale Vereinbarung 2010-2011

Ziffer 4 gegen Linke Liste

0481 **10-V-40-0040**

Comeniusschule - Sanierungsmaßnahme und Betrieb durch ein " Internes PPP "

Protokollerklärung SPD:

Beschl. Nr.	Vorlagen Nr.	Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
----------------	-----------------	--

Die SPD-Fraktion gibt zu Protokoll, dass sie dem Beschluss Nr. 0325 des Ausschusses FiWiBe zustimmt - die Punkte 2 und 3 unter 'A Grundsatz' lehnen wir jedoch ab, da sie in Widerspruch zum im Finanzausschuss beschlossenen Punkt 1 stehen.

Protokollerklärung BLW:

Die Fraktion Bürgerliste Wiesbaden befürwortet die Baumaßnahme, nicht aber als internes PPP-Projekt.

Protokollerklärung Bündnis 90/Die Grünen:

Die Fraktion stimmt mit ‚ja‘

und bemängelt, dass der Sitzungsvorlage keine Anlage beigefügt ist aus der eine transparente und verbindliche Zeitplanung für die Vorbereitung und Durchführung des internen PPP abgeleitet werden kann. Die Fraktion erwartet, dass der Magistrat zeitnah eine entsprechende Terminplanung vorlegt.

gegen BLW, Linke Liste JA zu Ziffer 1 und Enth. zu Ziffer 2

0482 **10-V-41-0019**

Abschließende Sanierungsarbeiten in der Wartburg in 2010

Einstimmig

0483 **10-V-41-0021**

Vorabfreigabe 2011 Bereich Kultur I. Quartal 2011

Protokollerklärung BLW:

Die Fraktion Bürgerliste Wiesbaden lehnt die Ausgaben im Bereich bildende Kunst ab.

Enth. Rep

0484 **10-V-41-0022**

Förderverein Museum für Fernsehgeschichte

Einstimmig

0485 **10-V-41-0024**

Vorläufiger Abschluss der Internationalen Maifestspiele 2010

Einstimmig

0486 **10-V-51-0039**

Beschl. Nr.	Vorlagen Nr.	Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
-------------	--------------	--

Dynamisierung des Zuschussvertrages Männer- und Jungenberatungsstelle " Bizeps "

Einstimmig

0487 10-V-51-0044

Verlagerung der Schulsozialarbeit einschließlich Kompetenz-Entwicklungs-Programm von der Adalbert-Stifter-Schule an die Erich-Kästner-Schule

Einstimmig

0488 10-V-51-0051

Ordnungsmaßnahmen Quartierzentrum BauHof

Protokollerklärung Linke Liste:

Die Fraktion Linke Liste stimmt mit **Enthaltung** und gibt zu Protokoll:

Die Landeshauptstadt Wiesbaden entzieht sich nach Auffassung der Linken Liste der Verpflichtung selbst genügend Kindertagesstätten-Plätze zu schaffen und damit ihrer Verantwortung für die Daseinsfürsorge.

Enth. BLW und Linke Liste

0489 10-V-51-0055

Bericht Tagesbetreuung für Kinder 2009/10

Einstimmig

0490 10-V-51-0057

Bericht zur Gewährung von SGB XII-Leistungen in Wiesbaden 2009

Einstimmig

0491 10-V-52-0013

Sanierung der Sporthalle Klarenthal - Grundsatzvorlage

Einstimmig

0492 10-V-52-0016

Neubau eines Kunstrasens auf dem Sportplatz Niederfeld (Dotzheim)

Beschl. Nr.	Vorlagen Nr.	Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
----------------	-----------------	--

Protokollerklärung Linke Liste:

Die Fraktion Linke Liste stimmt mit **Enthaltung** und gibt zu Protokoll:

Die Fraktion Linke Liste spricht sich für die Ausführung der Planleistungen und Bauüberwachung hinsichtlich des Neubaus des Kunstrasens auf dem Sportplatz Niederfeld (Dotzheim) durch städtische Ämter und gegen Fremdvergabe aus.

Enth. Linke Liste

0493 **10-V-61-0038**

Teilweiser Rückbau der Gleisanlagen der US AB Wiesbaden-Erbenheim

Einstimmig

0494 **10-V-61-0039**

Raumordnungsverfahren für ein Möbel- und Einrichtungshaus sowie für Fachmärkte im Wirtschaftspark Mainz-Süd - Stellungnahme der Landeshauptstadt Wiesbaden

Enth. Linke Liste

0495 **10-V-63-0008**

Bauvoranfrage: Umbau und Nutzungsänderung zu einem ambulanten Fachärzteezentrum, Wiesbaden, Philippsring 16

gegen SPD und Linke Liste

0496 **10-V-63-0010**

Wiesbaden, Unter den Eichen 1, Neubau einer Kindertagesstätte

Protokollerklärung BLW:

Die Fraktion Bürgerliste Wiesbaden enthält sich der Stimme wegen fehlenden Bildmaterials.

Protokollerklärung Linke Liste:

Die Fraktion Linke Liste stimmt mit **Ja** und gibt folgende Erklärung zu Protokoll:

Die Landeshauptstadt Wiesbaden entzieht sich nach Auffassung der Linken Liste der Verpflichtung selbst genügend Kindertagesstätten-Plätze zu schaffen und damit ihrer Verantwortung für die Daseinsfürsorge.

Enth. BLW

0497 **10-V-63-0013**

Kostheim, Hauptstraße 12, Neubau eines Sportzentrums für den Turnverein Kostheim e. V. Bauvoranfrage

Beschl. Nr.	Vorlagen Nr.	Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
----------------	-----------------	--

Protokollerklärung BLW:

Die Fraktion Bürgerliste Wiesbaden enthält sich der Stimme wegen fehlenden Bildmaterials.

Enth. BLW

0498 **10-V-63-0014**

Neubau einer Geschäftsstelle für den Fachverband Elektro- und Informationstechnik,
Baugrundstück: Wiesbaden-Delkenheim, Berta-Cramer-Ring 32a

Enth. Linke Liste

0499 **10-V-66-0203**

Dorfplatz Breckenheim, Umgestaltung, 3. Bauabschnitt

Einstimmig

0500 **10-V-66-0205**

Bahnhofstraße, Bushaltestelle Hauptbahnhof Bussteig B
gegen BLW

0501 **10-V-66-0214**

Veilchenweg - Fußgängersicherung

Einstimmig

502 **10-V-66-0224**

Rosmarinweg - Einrichtung verkehrsberuhigter Bereich

Einstimmig

0503 **10-V-66-0225**

Wandersmannstraße - Einrichtung Tempo-30-Zone

Einstimmig

Beschl. Nr.	Vorlagen Nr.	Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
----------------	-----------------	--

0504 **10-V-66-0226**

Nauroder Straße - Einrichtung Tempo-30-Zone

Einstimmig

0505 **10-V-66-0227**

Umgestaltung "Am Rheineck" / Aunelstraße / Dörrgasse, Wiesbaden-Dotzheim
gegen BLW

0506 **10-V-66-0229**

Stationsentwicklungsplan Ländchesbahn - Freigabe von Planungskosten

Einstimmig

0507 **10-V-66-0234**

Öffentliche Straßenbeleuchtung - Straßenbeleuchtungsanlagen Neu- und
Ersatzbeschaffung in Wiesbaden

Einstimmig

0508 **10-V-66-0237**

Öffentliche Straßenbeleuchtung; Austausch von Leuchten gegen energiesparende
Natriumdampf-Hochdruckleuchten

Einstimmig

0509 **10-V-66-0311**

Fahrbahnsanierungsprogramm

Einstimmig

0510 **10-V-67-0009**

Neugestaltung Kinderspielplatz Schulberg

Protokollerklärung BLW:

Die Stadtverordneten Abt und Reiß stimmen für die Vorlage, der Abgeordnete von Poser dagegen.

Beschl. Nr.	Vorlagen Nr.	Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
----------------	-----------------	--

gegen Stv. Dr. von Poser

0511 **10-V-67-0010**

Teilentwidmung des Friedhofes Frauenstein

Enth. Linke Liste

0512 **10-V-67-0019**

Ersatzbeschaffung eines Forstspezialschleppers

Einstimmig

0513 **10-V-80-0002**

Freigabe von Mitteln des Amtes für Wirtschaft und Liegenschaften

Enth. Linke Liste

0514 **10-V-80-2327**

Parkhaus Coulinstraße - Auslobungsunterlagen

Protokollerklärung SPD:

Die SPD-Fraktion gibt zu Protokoll, dass sie bei TOP 57 der TO II der Stadtverordnetenversammlung mit **Nein** stimmt, da das Projekt im Rahmen eines PPP-Vergabeverfahrens durchgeführt werden soll.

gegen SPD, BLW und Linke Liste bei Enth. Bü90/Grüne

0515 **10-V-80-8015**

QuIT - Qualifizierungsbeauftragte/r im Rahmen der Qualifizierungsoffensive Hessen; 2. Förderperiode

Enth. BLW + Linke Liste

0516 **10-V-80-8020**

Beschäftigungsmaßnahme zur Aktivierung brachliegender privater Gewerbegrundstücke

Protokollerklärung Linke Liste:

Die Fraktion Linke Liste stimmt mit **Enthaltung** und gibt zu Protokoll:

Beschl. Nr.	Vorlagen Nr.	Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
----------------	-----------------	--

Die Fraktion Linke Liste ist der Auffassung, dass für die in der Vorlage beschriebenen Aufgaben eine Person aus dem Leistungsbezug des SGB II über den geplanten Zeitraum von einem Jahr hinaus dauerhaft sozialversicherungspflichtig beschäftigt werden könnte und sollte.

gegen BLW, Enth. Linke Liste

0517 10-V-80-8022

Kreativwirtschaftsbericht Wiesbaden - Ergebnisse Branchenhearing

Einstimmig

0518 10-V-86-0003

Jahresabschluss 2009 des Eigenbetriebes mattiaqua

Protokollerklärung Linke Liste:

Die Fraktion Linke Liste stimmt mit **Nein** und gibt zu Protokoll:

Die Fraktion Linke Liste stimmt gegen die Vorlage, da im Punkt 7 des Beschlussvorschlages zu den genannten "Gegensteuermaßnahmen" keine konkreten Aktivitäten erläutert werden und die Gefahr besteht, dass Verschlechterungen für die Nutzer/innen und die Beschäftigten entstehen könnten.

gegen Linke Liste

Tagesordnung III

0519 10-F-01-0085

Biomassekraftwerk auf dem Deponiegelände
- Antrag der SPD-Stadtverordnetenfraktion vom 01.09.2010 -

Einstimmig

0520 10-V-21-0003

Satzung über die Erhebung einer Steuer auf Spielapparate und auf das Spielen um Geld oder Sachwerte im Gebiet der Landeshauptstadt Wiesbaden (Spielapparatesteuersatzung)

Protokollerklärung Bündnis 90/Die Grünen:

Beschl. Nr.	Vorlagen Nr.	Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
----------------	-----------------	--

Die Fraktion stimmt der Sitzungsvorlage zu, jedoch nicht der Ergänzung durch den Antrag 10-F-02-0037 der CDU-Fraktion. Diese Ergänzung zur Sitzungsvorlage lehnt die Fraktion ab.

Einstimmig

0521 10-V-30-0017

Vorschlag für die Wahl eines Ortsgerichtsschöffen für den Ortsgerichtsbezirk Wiesbaden VIII (Kloppenheim/Heßloch)

Einstimmig

0522 10-V-61-0020

Bebauungsplan-Entwurf "Südlich Bierstadt" im Ortsbezirk Bierstadt - Satzungsbeschluss - gegen BLW

0523 10-V-61-0026

Bebauungsplan "Nördlich der Rudolfstraße" im Ortsbezirk Dotzheim in Verbindung mit § 13a BauGB; Aufstellungsbeschluss und Beschluss zur öffentlichen Auslegung

Protokollerklärung Bündnis 90/Die Grünen:

Die Fraktion hält an dem Ziel fest, die Aartalbahn für den Personennahverkehr zu reaktivieren. Daher ist im Rahmen des Bebauungsplanverfahrens die Reaktivierung planerisch so zu sichern, dass diese Reaktivierung ohne unnötigen Kostenaufwand möglich ist (z.B. Lärmschutz). Außerdem soll der rechtliche Status der Aartalbahn im Bebauungsplandokument nachrichtlich enthalten sein.

Die Fraktion befürwortet, unabhängig von dem dringend erforderlichen Gesamtverkehrskonzept, die Umsetzung eines Kreisels im Kreuzungsbereich Rudolfstr./ Carl-von-Linde-Straße/ Hollerbornstraße.

gegen Rep, BLW und Linke Liste

0524 10-V-61-0030

Vorhaben- und Erschließungsplan " Revitalisierung des Stadtviertels - Südlich der Gerichtsstraße " im Ortsbezirk Mitte nach § 12 Baugesetzbuch (BauGB) in Verbindung mit § 13a BauGB - Aufstellungs- und Offenlagebeschluss -

Protokollerklärung Bündnis 90/Die Grünen:

Die Fraktion Bündnis90/DIE GRÜNEN stellt fest, dass mit ihrer Zustimmung zur Offenlage keine automatische Zustimmung zum Vorhaben- und Erschließungsplan verbunden ist.

Beschl. Nr.	Vorlagen Nr.	Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
----------------	-----------------	--

Die Fraktion Bündnis90/DIE GRÜNEN weist darauf hin, dass die Magistratsvorlage 10-V-61-0030 auf Seite 6 IV „Geprüfte Alternativen“ doppelt fehlerhaft ist.

Zum einen wurden im Realisierungswettbewerb keine Planungsalternativen jenseits der Nutzung des Areals durch die European Business School mit klaren Vorgaben zum Raumprogramm geprüft.

Des Weiteren hat nicht die Landeshauptstadt Wiesbaden, sondern das Land Hessen, den Realisierungswettbewerb beauftragt.

Der Magistrat sollte die Ausführungen entsprechend korrigieren.

Einstimmig

0525 10-V-61-0031

Flächennutzungsplanänderung für den Planbereich "Auf der Alsbach" im Ortsbezirk Naurod - Feststellungsbeschluss -

Protokollerklärung BLW:

Die Fraktion Bürgerliste Wiesbaden lehnt weitere Ausweisungen für Gärten ab.

Einstimmig

0526 10-V-61-0032

Bebauungsplan "Auf der Alsbach" im Ortsbezirk Naurod Satzungsbeschluss

Protokollerklärung BLW:

Die Fraktion Bürgerliste Wiesbaden lehnt weitere Ausweisungen für Gärten ab.

Einstimmig

0527 10-V-41-0015

Sanierungsmaßnahmen an der ehemaligen Schlachthofhalle / Kulturzentrum kuk e.V.

Einstimmig

0552 10-V-31-0001

Neuregelung des Taxiwesens in Wiesbaden - Teil II

Enth. Linke Liste

nicht öffentliche Sitzung

Beschl. Nr.	Vorlagen Nr.	Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
0540	09-V-51-0050	<p>Nachfinanzierung von Einstellplätzen in der Tiefgarage Schulberg im Sanierungsgebiet "An der Bergkirche"</p> <p>Einstimmig</p>
0541	09-V-51-0083	<p>Übertragung von Aufgaben der Wohnraumförderung und der Städtebauförderung auf die SEG; neuer Beschluss eines Dienstleistungsvertrages ab dem 01.01.2010</p> <p>gegen BLW und Linke Liste</p>
0543	10-V-07-0006	<p>Maßnahme im Projekt Forderungsmanagement; Beauftragung der Creditreform Wiesbaden Hoffmann& Nikbakht KG mit der Tätigkeit als Verwaltungshelfer</p> <p>Enth. Linke Liste</p>
0544	10-V-20-0035	<p>Abwendung einer Gefahr der Insolvenz bei den HSK, Dr. Horst Schmidt Kliniken GmbH; Umsetzungsfortschritt der Sanierungsbemühungen</p> <p>Enth. Rep und Linke Liste</p>
0545	10-V-20-0048	<p>Berichterstattung der städtischen Beteiligungsunternehmen für das 2. Quartal 2010</p> <p>Einstimmig</p>
0546	10-V-36-0019	<p>Niederschrift über die nicht öffentliche Sitzung des Naturschutzbeirates beim Magistrat der Landeshauptstadt Wiesbaden am 26.08.2010</p> <p>Einstimmig</p>
0547	10-V-36-0026	<p>Erhöhung des städtischen Darlehens an die MSW Mein Solar Wiesbaden GmbH Co. KG zur Vorfinanzierung von Bürgersolaranlagen</p>

Beschl. Nr.	Vorlagen Nr.	Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
----------------	-----------------	--

Enth. Linke Liste

0548 **10-V-80-2318**

Verkauf von Grundstücken an der Deponiestraße für das Biomassekraftwerk
gegen BLW und Linke Liste bei Enth. Bü90/Grüne und Rep

0549 **10-V-80-2321**

Verkauf des ehemaligen Bauhofes in der Teplitzstraße in Wiesbaden-Biebrich

Stv. Lorenz verlässt während der Abstimmung dieses Punktes wegen Befangenheit den Raum

Protokollerklärung der Linken Liste:

Die Landeshauptstadt Wiesbaden entzieht sich nach Auffassung der Linken Liste hier der
Verpflichtung selbst Verantwortung für Aufgaben der Daseinsfürsorge zu übernehmen.

Enth. Linke Liste

0550 **10-V-80-2326**

Verlängerung kaufvertraglicher Auflagen eines ehemals städtischen Gewerbegrundstücks
Enth. Linke Liste

0551 **10-V-20-0012**

Änderung des Gesellschaftsvertrages der Verkehrs-Verbund Mainz-Wiesbaden GmbH
gegen BLW und Linke Liste, Enth. Rep

Anlagen

Beschl. Nr.	Vorlagen Nr.	Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
----------------	-----------------	--

Wiesbaden, .11.2010

Der Stadtverordnetenvorsteher

Die Schriftführerin

Nickel

Koba